VERORDENING (EEG) Nr. 1930/75 VAN DE RAAD

van 22 juli 1975

houdende bijzondere bepalingen voor het handelsverkeer in tomatenpuree tussen de Gemeenschap in haar oorspronkelijk samenstelling en de nieuwe Lid-Staten

DE RAAD VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap, inzonderheid op artikel 43,

Gezien het voorstel van de Commissie,

Gezien het advies van het Europese Parlement (1),

Overwegende dat in normale omstandigheden de prijs van tomatenpuree in de Gemeenschap in haar oorspronkelijke samenstelling aanzienlijk hoger is dan op de wereldmarkt ; dat dit verschil de concurrentiepositie van de producenten van de Gemeenschap in haar oorspronkelijke samenstelling op de markt van de nieuwe Lid-Staten in gevaar kan brengen ;

Overwegende dat deze situatie de in artikel 39 van het Verdrag vermelde doelstellingen van het gemeenschappelijk landbouwbeleid in het gedrang kan brengen ; dat, om dit bezwaar op te heffen, bijzondere maatregelen moeten worden getroffen om de concurrentiepositie van de producenten van de Gemeenschap in haar oorspronkelijke samenstelling op de markt van de nieuwe Lid-Staten te beschermen ;

Overwegende dat in deze omstandigheden voor tomatenpuree compenserende bedragen moeten worden toegekend of geheven in het handelsverkeer van de nieuwe Lid-Staten met de Gemeenschap in haar oorspronkelijke samenstelling en met derde landen ; dat het evenwel volstaat deze compenserende bedragen slechts toe te passen wanneer een restitutie wordt toegekend op grond van artikel 3 bis van Verordening (EEG) nr. 865/68 van de Raad van 28 juni 1968 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector van op basis van groenten en fruit verwerkte produkten (2), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1420/75 (3) ;

Overwegende dat deze compenserende bedragen geleidelijk dienen te worden afgeschaft naar gelang het gemeenschappelijk douanetarief in de nieuwe Lid-Staten van toepassing wordt ;

Overwegende dat de compenserende bedragen in het kader van de regeling van de financiering van het gemeenschappelijk landbouwbeleid in aanmerking dienen te worden genomen,

(1) PB nr. C 93 van 7. 8. 1974, blz. 7.
(2) PB nr. L 153 van 1. 7. 1968, blz. 8.
(3) PB nr. L 141 van 3. 6. 1975, blz. 1.

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD :

Artikel 1

Om de prijsverschillen in het handelsverkeer van de nieuwe Lid-Staten met de Gemeenschap in haar oorspronkelijke samenstelling en met derde landen te compenseren, wordt het in de onderstaande artikelen bedoelde stelsel van compenserende bedragen toegepast voor tomatenpuree van onderverdeling ex 20.02 C van het gemeenschappelijk douanetarief waarvoor op grond van artikel 3 bis van Verordening (EEG) nr. 865/68 een restitutie bij uitvoer wordt toegekend.

Artikel 2

In het intracommunautaire handelsverkeer worden door de Lid-Staten van de Gemeenschap in haar oorspronkelijke samenstelling

— compenserende bedragen geheven bij invoer uit de nieuwe Lid-Staten,
— compenserende bedragen toegekend bij uitvoer naar de nieuwe Lid-Staten.

Artikel 3

Bij uitvoer uit de nieuwe Lid-Staten naar derde landen is de toe te kennen restitutie gelijk aan het verschil tussen de in artikel 1 bedoelde restitutie en het van toepassing zijnde compenserende bedrag.

Artikel 4

Het compenserende bedrag is gelijk aan 60 % van de in artikel 1 bedoelde restitutie bij uitvoer. Het compenserende bedrag wordt verminderd in drie etappes.

De drie verlagingen waardoor de compenserende bedragen respectievelijk tot 40 %, 20 % en 0 % van genoemde restituties worden teruggebracht, vinden plaats op 1 juli 1976, 1 juli 1977 en 1 januari 1978.

Bij iedere verlaging mag het op het niveau van de restitutie bij uitvoer berustende compenserende bedrag in geen geval worden teruggebracht op een niveau dat uitvoer naar de nieuwe Lid-Staten mogelijk maakt tegen een lagere prijs dan de bijzondere minimumprijs bedoeld in artikel 2, lid 3, van Verordening (EEG) nr. 1927/75 van de Raad van 22 juli 1975 betreffende de regeling voor het handelsverkeer met derde landen in de sector van op basis van groenten en fruit verwerkte produkten (4).

(4) Zie blz. 7 van dit Publikatieblad.

Artikel 5

Het toe te passen compenserende bedrag is het bedrag dat geldt op de dag van invoer of van uitvoer.

Artikel 6

De uitvoeringsbepalingen van deze verordening worden vastgesteld volgens de procedure van artikel 15 van Verordening (EEG) nr. 865/68.

Artikel 7

1. De in het handelsverkeer tussen de Lid-Staten geheven of toegekende compenserende bedragen, als bedoeld in artikel 1, worden voor de financiering van het gemeenschappelijk landbouwbeleid geacht deel uit te maken van de interventies tot regulering van de landbouwmarkten.

2. De uitvoeringsbepalingen van dit artikel worden, voor zover nodig, vastgesteld volgens de procedure van artikel 13 van Verordening (EEG) nr. 729/70 (1).

Artikel 8

Deze verordening treedt in werking op de derde dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen.*

Zij is van toepassing vanaf 1 augustus 1975.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 22 juli 1975.

Voor de Raad

De Voorzitter

G. MARCORA

(1) PB nr. L 94 van 28. 4. 1970, blz. 13.